

ДРУШТВО ЗА ОЧУВАЊЕ БАШТИНЕ И КОЛЕКЦИОНАРСТВА  
„ПАНОНИЈА“ БАЧКА ПАЛАНКА



Бр 5. ГОДИНА IV - децембар 2017  
БАЧКА ПАЛАНКА



Друштво за очување баштине и колекционарства „Панонија“ Бачка Паланка

Годишњак Друштва „Панонија“

Број 5, година IV

Бачка Паланка.

Децембар 2017.

Лектор: Весна Коларски

Уредник: Предраг Коларски

Контакт телефон: 064/214-87-64

Адреса уредништва: Трг Братства Јединства 21

Електронска адреса: [numipannonija@gmail.com](mailto:numipannonija@gmail.com).

Издавач: СЗР Биндер , Београд - Вождовац, Паонова 77

Тираж: 200 ком

Међународни стандардни књижнични број: Issn 2466-3387

Radovan Sremac

### Matične knjige rođenih bačkopalanačkog rabinata 1851-1872. godine

Prvi Jevreji se naseljavaju u Novu Palanku 1771. g. Nakon patenta Jozefa II iz 1782. g. u Palanku dolazi novi talas jevrejskih porodica. U to vreme, palanački Jevreji nisu imali sopstvenu crkvenu opštinu, nego su bili pod nadležnošću Jevrejske opštine Novi Sad. Verske službe obavljale su se u jednoj privatnoj kući koju su zvali „molitveni dom“. Postojanje jevrejskog groblja, koje se i danas nalazi na Gajdobranskom putu, zabeleženo je još pre 1800. g. Izgradnja sinagoge je završena 1807. g, a pored same sinagoge, 1835. g. izgrađeno je ritualno kupatilo – mikve, košer mesara i jevrejska osnovna škola. Godine 1880. na popisu stanovništva je zabeleženo 493 Jevreja, što je bilo 4,6% stanovništva. Pred kraj 19. veka, dolazi do izdvajanja manje grupe ortodoksnih Jevreja, ali njihov broj nikad nije prelazio više od pedesetak ljudi. Holokaust je preživelo samo 37 od skoro 300 Jevreja u Bačkoj Palanci.<sup>1</sup>

Bačka Palanka je imala izuzetno jaku jevrejsku zajednicu, ali nažalost, matične knjige su sačuvane samo delimično i to rođenih 1851-1891, venčanih 1852-1891. i umrlih 1875-1891. g. Knjige se čuvaju na dva mesta: u Opštinskoj upravi Bačka Palanka i Arhivu Vojvodine. U ovom radu će biti obrađena samo matična knjiga rođenih 1851-1872.g. Obrasci u knjigama i upisi rabina ispisani su na nemačkom jeziku uz dodatak datuma na hebrejskom jeziku (verovatno je u pitanju jidiš) i ponekad imena, takođe na hebrejskom jeziku. U knjizi rođenih nalazi se ukupno 586 upisanih rodjenja od čega 476 u samoj Bačkoj Palanci.

Na osnovu sačuvanih knjiga moglo se utvrditi poreklo sledećih porodica iz Bačke Palanke (država i mesto porekla i prezime): Češka: Opava: Schindler. Hrvatska: Bapska: Kraus. Mađarska: Bája: Boschau, Goldberger, Weil; Bonyhad: Schön; Makó: Lustig; Szeged: Boros. Slovačka: Púchov: Grün, Kohn. Srbija: Bajmok: Schefer; Despotovo: Stern, Handler; Kucura: Hutman; Lalić: Zilzer; Maglić: Frank; Neštin: Klein; Novi Sad: Pollak, Buchbinder, Reützer, Deutsch, Trebicsch; Ravno Selo: Kohn; Savino Selo: Gerinwald (Palanka), Rubin; Silbaš: Geduldig; Sombor: Goldstein; Srbobran: Bernheim; Tovariševo: Löwy; Zrenjanin: Breier. Ukrajina: Uzhorod: Feldman.

Imena i prezimena su iz matične knjige prepisana u originalu. Mora se napomenuti da su svi podaci u matičnim knjigama pisani rukom, često teško čitljivim rukopisom, pa su stoga moguće greške u transkripciji. Jedan od najvećih problema kod jevrejske genealogije jesu lična imena. Razlog tome je činjenica da je u gotovo svim slučajevima jedna osoba imala po dva ili tri imena, dok su često u matične knjige uvođeni i pod nadimkom. Najčešći oblik imena je nemačkog porekla jer su Jevreji na području Austrougarske po zakonu morali da nose nemačka imena i prezimena. Drugo ime, koje se najčešće javljalo u ortodoksnim zajednicama, je bilo hebrejskog porekla, dok je treće, u zavisnosti od same sredine gde su živeli, bilo slovenskog, odnosno hrvatskog, srpskog pa čak i bošnjačkog porekla. Naravno, sva tri oblika imena su uglavnom imala isto, ili barem slično značenje, dok u nekim slučajevima čak ni to. Ovde donosimo neke primere, ne kao pravila nego da se istraživačima olakša snalaženje u podacima: Asher Anshel – Asir Šandor; Adam – Adolf; Eliezer – Lazar; Pinkas – Bernat – Petar; Yekhiel – Cvi (Zvi) – Herman (Hersch); Moritz – Moses; Mayer – Marko; Leopold – Ladislav – Lav; Julius – Đula; Wilhelm – Wolf – Vilim; Friedrich –

<sup>1</sup> Павле Шосбергер, *Јевреји у Војводини- кратак преглед историје војвођанских Јевреја*. Нови Сад: Прометеј, 1998.

Miroslav; Emil – Milan; Hajim – Živko; Cvi – Hersch – Herman itd. Zatim ženska imena: Golda – Zlata; Leonora – Lencsi – Helena – Etel – Jetty; Johana – Hani; Franci – Fanny; Rohel – Ružica; Miriam – Mira; Frida – Miroslava; Sharlott – Loti; Josefina – Pepi; Helena – Ivana itd.

Tabela 1: Osobe rođene u Bačkoj Palanci

	Ime	Prezime	Datum rođenja	Ime oca	Ime i devojačko prezime majke	Mesto stanovanja
1	Bette	Abelsberg	6.11.1852.	Joseph	Lencshi	Palanka
2	Rosa	Abelsberg	5.2.1853.	Moriz	Tonsche	Palanka
3	Klara	Abelsberg	27.7.1856.	Moses	Debora	Palanka
4	Joachem	Abelsberg	15.11.1856.	Baruch	Saly Geduldig	Palanka
5	Resi Theresi	Abelsberg	28.12.1856.	Joseph	Leonora Steimnitz	Palanka
6	Simon	Abelsberg	3.2.1859.	Baruch	Sali Geduldig	Palanka
7	Salamon	Abraham	20.3.1863.	Herman	Sara Böhm	Palanka
8	Minschi	Altman	10.8.1867.	Wilhelm	Fani Eiskner	Palanka
9	Schandor	Baum	7.9.1854.	Jacob	Fani	Palanka
10	Kati	Baum	7.9.1854.	Jacob	Fani	Palanka
11	Rosi	Baum	3.8.1856.	Jackob	Fani	Palanka
12	Nucha Nina	Baum	17.1.1860.	Jackob	Fani	Palanka
13	Schewa Seni	Baum	21.12.1861.	Jackob	Fani	Palanka
14	Soroni	Baum	30.5.1866.	Jakob	Fani	Nemačka Palanka
15	Simon	Beger	18.10.1857.	(ne piše)	Regi Pisk	Palanka
16	Hani	Berger	23.8.1862.	Wilhelm	Kati Frankel	Palanka
17	Fani	Berger	23.3.1865.	Wolf	Kati	Palanka
18	Salomon	Berger	11.5.1869.	Markus	Tonschi Kohn	Palanka
19	Fani	Berger	10.12.1871.	Markus	Fani Kohn	Palanka
20	Laura	Bernheim	1.7.1865.	D. Soma	Malie Reitzer	Palanka
21	Lolanta	Bernheim	27.12.1866.	D.	Malie Reitzer	Palanka
22	Matias	Bernheim	10.1.1869.	Samuel	Amalia Reitzer	Palanka
23	Jolanta	Bernheim	28.4.1870.	Samuel	Amalia Reitzer	Palanka
24	Múni	Bernheim	3.9.1862.	Samuel D.	Amalia Reitzer	Palanka
25	Sandor	Bernheim	26.10.1863.	Samuel D.	Amalia Reitzer	Palanka
26	Mimi	Breiner	1.5.1853.	David	Cati	Palanka
27	Hani	Breiner	2.1.1855.	Philip	Sali	Palanka
28	Juli	Breiner	10.1.1855.	David	Hani Kraus	Palanka
29	Babeka Regin	Breiner	4.5.1858.	David	Hani	Palanka
30	Hani Hermina	Breüner	3.5.1859.	Samuel	Hani Scheer	Palanka
31	Juli	Breüner	11.9.1860.	Dawid	Hani	Palanka
32	Sali	Breiner	8.5.1861.	Samuel	Hani Scheer	Palanka
33	Moses Elieser	Breüner	1.12.1861.	Hirsch	Rosi	Palanka
34	Sali	Breüner	3.10.1862.	Dawid	Hani	Palanka
35	Sali	Breiner	7.10.1863.	Herman	Resi Hirschel	Palanka
36	Abraham	Breiner	12.2.1865.	Dawid	Hani	Palanka

37	Philip	Breüner	11.5.1866.	Herman	Theresia Hirschel	Palanka
38	Salomon	Breiner	7.11.1867.	Dawid	Hani	Palanka
39	Rosi	Breiner	20.4.1869.	Herman	Resi Hirschel	Palanka
40	Rosi	Breiner	15.5.1870.	Herman	Resi Hirschel	Palanka
41	Moritz	Breslauer	decembar 1850.	Herman	Amalia Wiegenfeld	Nemačka Palanka
42	Mari	Breslauer	1.11.1854.	Lasar	Lenschi	Palanka
43	Carl	Breslauer	23.8.1858.	Lazar	Leni	Palanka
44	Dobrisch Ernestine	Breslauer	24.10.1861.	Lazar	Leni Leitner	Palanka
45	Matias	Breslauer	18.2.1864.	Lazar	Leni Leitner	Palanka
46	Etelka	Breslauer	10.9.1865.	Karl	Julie	Palanka
47	Lencsi	Breslauer	24.5.1868.	Carl	Juli	Palanka
48	Helena	Breslauer	31.5.1870.	Carl	Juliana	Palanka
49	Samuel	Bröder	21.4.1867.	Salamon	Sali Epstein	Palanka
50	Loi	Bruck	4.7.1862.	Carl	Lina	Palanka
51	Aron	Bruck	24.11.1863.	Karl	Lina	Palanka
52	Fani	Bruck	20.2.1865.	Carl	Lina	Palanka
53	Ignatz	Bruck	5.7.1866.	Carl	Lina	Palanka
54	Dawid	Deutsch	3.9.1857.	Emanuel	Betty Fuchs	Palanka
55	Pessel Fani	Deutsch	8.4.1859.	Emanuel	Betti Fuchs	Palanka
56	Adolf	Deutsch	14.4.1862.	Emanuel	Betti Fuchs	Palanka
57	Max	Deutsch	14.4.1862.	Emanuel	Betti Fuchs	Palanka
58	Lazar	Deutsch	31.7.1864.	Samuel	Beti Askenase	Palanka
59	Moses	Deutsch	6.3.1865.	Em	Betti Fuchs	Palanka
60	Joseph	Deutsch	6.3.1865.	Em	Betti Fuchs	Palanka
61	Matias	Deutsch	17.3.1866.	Samuel	Beti Askenase	Palanka
62	Moritz	Diamant	28.3.1870.	Adolf	Lori(?) Belak	Palanka
63	Lenschhi	Donat	19.2.1854.	Juda	Lenschi	Palanka
64	Salli	Epstein	2.7.1854.	Lasar	Pepi	Palanka
65	Rohla	Epstein	13.12.1854.	Leopold	Koni ?	Palanka
66	Joseph	Epstein	7.10.1855.	Adolph	Fani Hubert	Palanka
67	Salomon	Epstein	18.11.1857.	Lazar	Peppi Sporer	Palanka
68	Salie	Epstein	13.4.1858.	Adolf	Fani Hubert	Palanka
69	Gerson	Epstein	21.10.1860.	Ahron	Fani Hubert	Palanka
70	Rosi	Epstein	17.2.1861.	Lazar	Pepi	Palanka
71	Kati	Epstein	3.7.1861.	Moritz	Lisie	Palanka
72	Gerson Vidor	Epstein	29.10.1862.	Moritz	Lisie	Palanka
73	Tonschi	Epstein	20.4.1863.	Lazar	Peppi Sporer	Palanka
74	Herman	Epstein	30.8.1863.	Adolf	Fani Hubert	Palanka
75	Emanuel	Epstein	10.11.1864.	Moritz	Elisabeth Flesch	Palanka
76	Jackob Julius	Epstein	19.8.1866.	Lazar Moritz	Lisi	Palanka
77	Tonschi	Epstein	1.4.1867.	Lazar	Peppi Sporer	Palanka
78	Lina	Epstein	27.1.1867.	Ahron	Fani Hubert	Palanka
79	Leopold	Epstein	24.9.1868.	Lazar	Peppi	Palanka
80	Israel	Epstein	17.11.1869.	Moritz	Lisi	Palanka

81	Regi	Epstein	24.4.1870.	Aron	Fani Hubert	Palanka
82	Herman	Epstein	21.9.1870.	Lazar	Peppi Sporer	Palanka
83	Risi	Epstein	1.2.1871.	Emanuel	Resa	Palanka
84	Isidor	Feldman	10.8.1867.	Joseph	Sali Pollak	Palanka
85	Abraham	Feldman	16.4.1871.	Joseph	Sali Pollak	Palanka
86	July	Felner	13.12.1858.	Sigmund	Hani Reitzer	Palanka
87	Max	Felner	3.6.1863.	Sigmund	Hani Reitzer	Palanka
88	Laura	Felner	8.4.1865.	Sigmund	Hani Reitzer	Palanka
89	Hany	Fischer	6.9.1857.	Joseph	Lensy Neuman	Palanka
90	Fani	Fischer	5.5.1860.	Joseph	Leni Neuman	Palanka
91	Abraham	Fischer	31.8.1861.	ne piše	Neti	Palanka
92	Kati	Fischer	24.2.1862.	Herman	Resi Stein	Palanka
93	Dawid	Fischer	8.11.1864.	Herman	Theresia Stein	Palanka
94	Adolf	Fischer	31.5.1868.	Joseph	Lenschi Neuman	Palanka
95	Moises Ignatz	Flesch	1.6.1856.	Joseph Flesch	Katy Prosnitz	Palanka
96	Samuel	Frankel	13.7.1859.	Moritz	Peppi Bröder	Palanka
97	Philip	Frankel	8.12.1856.	Moses Lazar	Pepi Bröder	Palanka
98	oštećena strana	Freund	29.8.1851.	Bernad	Lotti	Palanka
99	Marius	Freund	11.2.1854.	Herman	Betti	Palanka
100	nečitko	Freund	29.12.1854.	Bernath	Lotti	Palanka
101	Hani	Freund	20.3.1856.	Herman	Betti	Palanka
102	Hani	Freund	22.4.1857.	Bernad	Lotty Handler	Palanka
103	Sia ?	Freund	27.12.1857.	Herman	Netty Hirsch	Palanka
104	Sali	Freund	12.1.1859.	Herman	Betti Kirschner	Palanka
105	Herman Leo	Freund	12.11.1859.	Bernad	Lotty Handler	Palanka
106	Mimi	Freund	17.7.1861.	Herman	Lotai	Palanka
107	Mendel	Freund	17.8.1861.	Bernad Leopold	Rosalia Breuer	Palanka
108	Kati	Freund	5.3.1862.	Bernad	Lotty Handler	Palanka
109	Jackob	Freund	1.5.1863.	Leopold	Rosi Breuer	Palanka
110	Sali	Freund	7.8.1863.	Herman	Betti	Palanka
111	Emanuel	Freund	14.8.1864.	Herman	Betti Kirschner	Palanka
112	Hani	Freund	10.5.1865.	Lewi	Rosalia Breuer	Palanka
113	Salie	Freund	5.11.1866.	Herman	Betti Kirschner	Stara Palanka
114	Herman	Freund	15.12.1866.	Leopold	Rosi Breuer	Palanka
115	Lazar	Freund	1.9.1868.	Leopold	Rosalia Breuer	Stara Palanka
116	Rubi Paskal	Freund	11.8.1870.	Leopold	Rosi	Palanka
117	Salie	Friedman	15.5.1853.	Jos.	Fani	Palanka
118	Mymi Malvina	Fürst	20.6.1856.	Moritz	Theresia Abelsberg	Palanka
119	Wilhelm	Fürst	10.10.1857.	Moritz Markus	Theresia Löwenthal	Palanka
120	Jenti Julie	Fürst	1.6.1858.	Moritz	Theresia Abelsberg	Palanka
121	Kati	Fürst	26.2.1859.	Moritz	Tresi Löwenthal	Palanka
122	Lozi (m)	Fürst	13.10.1860.	Moritz	Theresia Abelsberg	Palanka
123	Klara	Fürst	11.6.1861.	Ignatz	Netti Löwy	Palanka
124	Klara	Fürst	9.6.1862.	Leopold	Leni Wortman	Palanka

125	Max	Fürst	16.8.1862.	Leopold	Julie Handler	Palanka
126	Clara	Fürst	4.10.1862.	Moritz	Resi Abelsberg	Palanka
127	Max	Fürst	12.9.1863.	Leopold	Leni Wortman	Palanka
128	Bonedikte Berta	Fürst	13.4.1864.	Leopold	Julie Handler	Palanka
129	Emanuel Emil	Fürst	1.11.1864.	Leopold	Kati Löv	Palanka
130	Antonia	Fürst	17.8.1865.	Moritz	Resi Abelsberg	Palanka
131	Clara	Fürst	27.2.1865.	Fridrich	Karolina Bruck	Palanka
132	Artur	Fürst	2.3.1865.	Ignatz	Neti Löwi	Palanka
133	Carl	Fürst	21.3.1866.	Friedrich	Karolina Bruck	Palanka
134	Sandor	Fürst	24.1.1868.	Fridrich	Karolina Bruck	Palanka
135	Theresia	Fürst	19.2.1868.	Leopold	Julie Handler	Palanka
136	Eduard	Fürst	22.3.1868.	Ignatz	Dinschi Deutsch	Palanka
137	Theresia	Fürst	22.3.1868.	Ignatz	Dinschi Deutsch	Palanka
138	Jackob	Fürst	10.6.1869.	Friedrich	Karolina Bruck	Palanka
139	Katrania	Fürst	11.6.1869.	Moritz	Theresia Löwenthal	Palanka
140	Peppi	Fürst	9.11.1869.	Ignatz	Dinschi	Palanka
141	Berta Ernestine	Fürst	31.5.1870.	Moritz	Theresia Abelsberg	Palanka
142	Sigmund	Fürst	28.10.1870.	Fridrich	Karolina Bruck	Palanka
143	Sida	Fürst	24.9.1871.	Ignatz	Ernestine Deutsch	Palanka
144	B. Ladislausz	Fürst	22.12.1871.	Moritz	Resi Löwenthal	Palanka
145	Dawid	Geduldig	3.3.1863.	Lazar	Debura	Palanka
146	(ž)	Goldberg	15.11.1852.	Daniel	Mimi	Palanka
147	Moises	Goldberger	6.7.1854.	Daniel	Mimi	Palanka
148	Kati	Goldberg	29.7.1856.	Daniel	Mimi	Palanka
149	Jenti	Goldberger	23.5.1858.	Moritz	Betti Kohn	Palanka
150	Mari	Golberger	2.11.1858.	Dawid	Mimi	Palanka
151	(m)	Goldberger	4.2.1862.	D.	Mimi	Palanka
152	Salamon	Goldberger	5.2.1862.	D.	Mimi	Palanka
153	Maria	Golstein Armany	21.1.1851.	Issak	Sati	Palanka
154	Moritz	Goldstein	16.4.1855.	nema	Sali	Palanka
155	Gabriel	Goldstein	8.7.1856.	Isak	Katarina	Palanka
156	Rosi	Goldstein	20.11.1862.	Joseph	Hani Neuman	Palanka
157	Hermina	Goldstein	1.1.1864.	Joseph	Hani Neuman	Palanka
158	Etelka	Goldstein	3.6.1865.	Joseph	Hani Neuman	Palanka
159	Lenka	Goldstein	16.9.1869.	Joseph	Hani Neuman	Palanka
160	Gerson	Goldstein Armany	18.5.1867.	Joseph	Hani Neuman	Palanka
161	Heinrich	Grün	11.1.1858.	Joseph	Johana Kirschner	Palanka
162	Schalem Salomon	Grün	17.11.1859.	Joseph	Johana Kirschner	Palanka
163	Peppi	Grün	27.12.1862.	Joseph	Hani Kirschner	Palanka
164	Simon	Grün	25.1.1864.	Leopold	Sali Boran	Palanka
165	Sandor	Grün	5.3.1866.	Leopold	Sali Boran	Palanka
166	Heinrich	Grün	17.4.1868.	Leopold	Sali Boran	Palanka
167	Jackob	Grün	13.11.1870.	Leopold	Sali Boran	Palanka
168	Marie	Grün	28.11.1871.	Leopold	Sali Barany	Palanka

169	Heinrich	Grünfeld	22.10.1871.	Moritz	Leni Breiner	Palanka
170	Jacob	Gussman	20.3.1851.	Moriz	Netti	Palanka
171	Jakob	Haas	7.11.1871.	Jackob	Juli	Palanka
172	Abraham	Hacker	13.6.1851.	Löbl	Cati	Palanka
173	Sali	Handler	26.8.1871.	Gabriel	Peppi Roth	Palanka
174	Salomon	Hefter ?	18.3.1854.	Leopold	Netti	Palanka
175	Adolph	Hefter	28.1.1856.	Moritz	Netti Berger	Palanka
176	Abraham Hirsch	Hefter	22.7.1858.	Moritz	Netti Berger	Palanka
177	Ignatz	Hefter	6.9.1863.	Jackob	Sali Klein	Palanka
178	Markus	Hefter	3.8.1864.	Moritz	Netti Berger	Palanka
179	Amalia	Hefter	23.6.1865.	Jakob	Sali Klein	Palanka
180	Leopold	Hefter	4.9.1867.	Jackob	Sali Klein	Palanka
181	Philip	Herzel	18.9.1866.	Josep	Finschi(?) Pollak	Palanka
182	Juli	Hirschel	5.5.1851.	Abraham	Sali	Palanka
183	Adolf	Hirschl	31.8.1851.	Bernad	Pepi	Palanka
184	Rose	Hirschl	2.11.1853.	Bernad	Peppi	Palanka
185	Ester	Hirschel	6.11.1855.	Abraham	Sali Frankel	Palanka
186	Moritz	Hirschl	6.6.1856.	Herman	Hani	Palanka
187	Katarina	Hirschl	3.9.1856.	Bernad	Peppi	Palanka
188	Katrina	Hirschel	20.7.1857.	ne piše	Pepi	Palanka
189	Lisie	Hirschel	1.10.1863.	Jackob	Resi	Palanka
190	Emi	Hirschel	19.3.1865.	Joachem	Resi Schwarz	Palanka
191	Juliana Katalin Kati	Hirschel	7.3.1867.	Samuel	Beti	Palanka
192	Jackob	Hirschel	21.8.1867.	Chaim	Resi	Palanka
193	Leni	Hirschel	21.11.1868.	Joachem	Resi Schwarz	Palanka
194	Bernad	Hirschel	2.2.1869.	Samuel	Beti	Palanka
195	Kati	Hirschel	8.4.1871.	Joachem	Resi	Palanka
196	Leopold	Hirschel	23.1.1871.	Samuel	Beti	Palanka
197	Baruch Bernad	Hofman	6.1.1867.	Herman	Beti Müller	Palanka
198	Adolf	Hoffman	6.3.1868.	Herman	Beti Müller	Palanka
199	Sigmund	Hofman	28.9.1869.	Herman	Beti Müller	Palanka
200	Resi	Hofman	2.8.1871.	Herman	Beti Müller	Palanka
201	Rachel	Hubert	28.10.1857.	ne piše	Peppi Steinitz	Palanka
202	Leah	Hubert	28.10.1857.	ne piše	Peppi Steinitz	Palanka
203	Hani	Hubert	5.4.1862.	Simon Leopold	Pepi Josefina Steinitz	Palanka
204	Juli	Hubert	5.4.1862.	Simon Leopold	Pepi Josefina Steinitz	Palanka
205	Josef	Hubert	5.6.1866.	Simon	Peppi Steinitz	Stara Palanka
206	Simon	Hubert	7.3.1869.	Sigmund	Josephine Steinitz	Palanka
207	Rosalia	Hubert	22.4.1871.	Simon	Peppi Steinitz	Palanka
208	Rosalia	Kirschner	24.4.1862.	Herman	Ester	Palanka
209	Joseph	Kirschner	20.8.1863.	Herman	Tini Östreich	Palanka
210	Nansi	Kirschner	29.6.1865.	Herman	Ernestine Östreich	Palanka
211	Julie	Kirschner	6.4.1867.	Herman	Tini Östreich	Palanka
212	Bela	Kirschner	22.3.1870.	Herman	Neti Freund	Palanka



213	Alexander	Kirschner	6.1.1872.	Herman	Neti Freund	Palanka
214	Rosa	Klein	30.4.1853.	Moritz	Mimi	Palanka
215	Isak	Klein	15.4.1859.	Isak	Regi	Palanka
216	Rudolf	Klein	15.12.1862.	Jackob	Regi Brüder	Palanka
217	Binjamen Jonas	Klein	19.8.1866.	Lazar	Sali Grün	Palanka
218	Rosi	Klein	1.10.1866.	Jackob	Regi Brüder	Palanka
219	Marie	Klein	1.9.1868.	Lazar	Sali Grün	Palanka
220	Binjamen	Klein	25.7.1870.	Lazar	Sali Grün	Palanka
221	Joseph	Cohn	5.10.1852.	Adolf	Lensch	Palanka
222	Beti	Cohn	22.10.1852.	Petter	Netti	Palanka
223	Bette	Cohn	8.11.1852.	Leopold	Bette	Palanka
224	Joseph	Cohn	17.6.1853.	Ignatz	Rosi	Palanka
225	Mimi	Cohn	14.8.1853.	Michal	Rosi	Palanka
226	Betti	Kohn	18.12.1853.	Petter	Netti	Palanka
227	Jacob	Kohn	6.1.1854.	Adolf	Lensch	Palanka
228	Sigmund	Kohn	17.4.1854.	Leopold	Betti	Palanka
229	Bernad	Kohn	11.6.1854.	Samuel	Kohn	Palanka
230	Rösi	Kohn	4.7.1855.	Adolph	Lensch Fürst	Palanka
231	Ester	Kohn	22.11.1855.	Elias	Netti Popper	Palanka
232	Jakob	Kohn	11.12.1855.	Leopold	Betti Hiller	Palanka
233	Eletka	Kohn	13.10.1856.	Adolf	Leni	Palanka
234	Katrena	Kohn	21.11.1856.	Ignatz	Rebeka	Palanka
235	Neti	Kohn	5.7.1858.	Peter	Tonsche	Palanka
236	Gaschpar Gerson	Kohn	22.10.1858.	Ignatz	Rebeka Epstein	Palanka
237	Mari Amalia	Kohn	1.12.1858.	Adolf	Leonora Fürst	Palanka
238	Rosi	Kohn	8.2.1859.	Elias	Regi Popper	Palanka
239	Abadja Felix Konrad	Kohn	28.2.1860.	Adolf	Leni Fürst	Palanka
240	Saly	Kohn	12.5.1860.	Peter	Tonsi	Palanka
241	Regi	Kohn	24.7.1860.	Joseph	Sali Donat	Palanka
242	Emanuel	Kohn	1.11.1861.	David	Neti Freundman	Palanka
243	Sali	Kohn	1.5.1862.	Philiph	Beti	Palanka
244	Seni	Kohn	12.4.1863.	Dawid	Neti Freundman	Palanka
245	Rebeka	Kohn	3.9.1864.	Dawid	Neti Freundman	Palanka
246	Joseph	Kohn	24.12.1864.	Alexander	Rosalia Fischer	Palanka
247	Hani	Kohn	15.8.1865.	Adolf	Leni Fürst	Palanka
248	Rachel	Kohn	20.8.1865.	Peter	Beti Kohn	Palanka
249	Morit	Kohn	12.12.1865.	Adolf	Emi Steimnitz	Palanka
250	Nina	Kohn	15.11.1866.	Salomon	Nensch(?) Birman	Palanka
251	Max	Kohn	1.12.1866.	Dawid	Neti Freundman	Palanka
252	Ignatz	Kohn	30.11.1867.	Adolf	Emi Steimnitz	Palanka
253	Abraham	Kohn	1.12.1867.	Peter	Beti	Palanka
254	Regina	Kohn	23.5.1868.	Salamon	Lensch(?) Birman	Palanka
255	Matilde	Kohn	5.8.1868.	Alexander	Rosi Fischer	Palanka
256	ne piše	Kohn	5.11.1869.	Alexander	Rosi Fischer	Palanka

257	Herman	Kohn	28.12.1869.	Adolf	Emi Steimnitz	Palanka
258	Ignatz	Kohn	1.1.1871.	Alexander	Rosi Fischer	Palanka
259	Julin	Kohn	4.6.1871.	Lazar D. Adolf	Leni Fürst	Palanka
260	Nety	Konrad	3.4.1857.	Salomon	July Kohn	Palanka
261	Neti	Konrad	15.12.1858.	Samuel	July Kohn	Palanka
262	Abadja Moses	Konrad	13.9.1859.	Salamon	Juliana Kohn	Palanka
263	Elias	Konrad	26.11.1861.	Solomon	July Kohn	Palanka
264	Pepi	Konrad	30.9.1863.	Salamon	July Kohn	Palanka
265	Moritz	Konrad	21.6.1865.	Salomon	July Kohn	Palanka
266	Carl	Konrad	24.8.1867.	Salamon	July Kohn	Palanka
267	Hani Jenny	Konrad	1.7.1870.	Salamon	July Kohn	Palanka
268	Herman	Kraus	12.9.1869.	Salamon	Beti	Palanka
269	Loti	Landstein	25.12.1853.	Phillip	Rosa	Palanka
270	Philipp Bernad	Landstein	10.2.1859.	Philip Bernad	Regina Fischer	Palanka
271	Katti	Landstein	1.2.1856.	Phillip	Rehle	Palanka
272	Wilhelm	Lazar	4.6.1866.	Maximilian Dr	Charlotte Weiss	Nemačka Palanka
273	Endre	Lazar	28.9.1867.	Maximilian Dr	Scharloti Weiss	Palanka
274	Risa	Lazar	19.5.1871.	Maximilian Dr	Scharloti Weiss	Palanka
275	Resi	Leiner	18.8.1870.	Emanuel	Rosalia Spitzer	Palanka
276	Julie	Leiner	21.6.1869.	Manuel	Sali Spitzer	Palanka
277	Juli	Leitner	23.7.1853.	Gerson	Lencshi	Palanka
278	Netti	Leitner	18.7.1855.	Gerson	Lentsi Fechner	Palanka
279	Lina	Leitner	8.11.1858.	Gerschon	Leni	Palanka
280	Antonia Debura	Leitner	15.4.1863.	Gerson	Leni Silberer	Palanka
281	Hani	Leitner	14.12.1865.	Gerson	Lenora Silberer	Stara Palanka
282	Benjamin	Leitner	10.5.1869.	Gerson	Lencshi Silberer	Palanka
283	Mandel	Lensstern (?)	26.10.1852.	Lasar	Lencshi	Palanka
284	Leonora	Lichtenstein	18.3.1864.	Israel	Neti Wigh	Palanka
285	Sophie	Lichtenstein	18.3.1864.	Israel	Neti Wigh	Palanka
286	Sigmund	Lichtenstein	12.6.1865.	Israel	Neti Wigh	Palanka
287	Johan	Löbl	25.12.1852.	Jacob	Mimi	Palanka
288	Sali	Löbl	12.5.1855.	Jakob	Mimi Wigenfeld	Palanka
289	Mari	Löwi	30.5.1856.	Joseph	Kati	Palanka
290	Hana ?	Lustig	9.7.1851.	Marius	Lin.	Palanka
291	Moses	Lustig	20.4.1854.	Simon	Lencshi	Palanka
292	Hani	Lustig	26.2.1856.	Simon	Lenni Grün	Palanka
293	Markus	Lustig	20.10.1863.	Bernad	Fani Eisenstadt	Palanka
294	Sara	Lustig	10.5.1865.	Bernad	Fani	Palanka
295	Moritz	M[...]	21.5.1851.	Bernad	Hani	Palanka
296	Herman	Moses	26.8.1853.		Lencshi	Palanka
297	Isserl	Moses	19.3.1856.	ne piše	Debora Moises	Palanka
298	Abraham	Moses	7.6.1858.	Adolf	Debora	Palanka
299	Armin	Moses	6.7.1862.	ne piše	Debora	Palanka
300	Josef	Moses	21.4.1864.	David	Regie Spitzer	Palanka

301	Rosi	Moses	4.5.1866.	Dawid	Regi Spitzer	Palanka
302	Kati	Moses	14.8.1868.	Dawid	Regina Spitzer	Palanka
303	Sali	Moses	24.9.1871.	Dawid	Sali Spitzer	Palanka
304	Moyses Moritz	Müller	31.10.1852.	Bernad	Rosi Kohn	Palanka
305	M. Joseph	Müller	10.5.1855.	Bernath	Resie Kohn	Palanka
306	Abraham Lebel	Müller	29.7.1857.	Baruch	Resi Nathan	Palanka
307	Gerson	Müller	14.2.1866.	Jackob	Beti Scheer	Palanka
308	Baruch	Müller	20.5.1868.	Jackob	Beti Scher	Palanka
309	Abraham Albert	Müller	23.8.1870.	Jacob	Betti Scher	Nemačka Palanka
310	Rosi	Natan	19.5.1853.	Moses	Cati	Palanka
311	Israel	Natan	20.3.1856.	Moises	Kati Fles	Palanka
312	Samuel	(nečitko)	24.5.1856.	Moritz	Salie Lustig	Palanka
313	Jakob	Neuman	24.2.1855.	Moritz	Lenni Höltzel	Palanka
314	Sali	Neuman	2.9.1862.	Simon	Lotti Breuner	Palanka
315	Joachem	Neuman	30.8.1864.	Simon	Beti	Palanka
316	Juli	Neuman	4.3.1866.	Adolf	Rosalia Lustig	Palanka
317	Heinrich	Neuman	23.7.1867.	Ahron	Rosi Lustig	Palanka
318	Sali	Neuman	31.1.1871.	(nečitko)	Regi Kirschner	Palanka
319	Benedek	Perles	16.7.1853.	Leopold	July	Palanka
320	Jakob	Perles	16.9.1855.	Leopold	Juli Perles	Palanka
321	Joseph	Perles	17.12.1856.	Leopold	July Weiss	Palanka
322	Sali	Perles	16.1.1859.	Leopold	July Weiss	Palanka
323	Herman Sandor	Perles	28.3.1870.	Samuel	Dinschi Rosenstock	Palanka
324	Salomon	Perles	24.9.1871.	Samuel	Finschi Rosenstock	Palanka
325	Rosi	Pfeifer	12.1.1853.	Samuel	Theresia	Palanka
326	Joseph Julius	Pfeifer	15.8.1853.	Jacob	Rosalia	Palanka
327	Regi	Pfeifer	10.5.1855.	Jackob	Levia Freund	Palanka
328	Moses Arjeh Moritz	Pfeifer	24.4.1860.	Jackob	Rosalia Freund	Palanka
329	Rachel Rosi	Pisker	31.8.1861.	Gabriel	Juli Spitzer	Palanka
330	Joseph	Pisker	1.11.1863.	Gabriel	Juli Spitzer	Palanka
331	Salomon	Pisker	15.9.1865.	Gabriel	Juli Spitzer	Palanka
332	Jakob	Pisker	22.4.1867.	Gabriel	Juli	Palanka
333	Laura	Pisker	20.12.1868.	Gabriel	Juli Spitzer	Palanka
334	Gerson	Pisker	1.1.1870.	Gabriel	Juli	Palanka
335	Lencshi	Pisko	19.1.1854.		Mari	Palanka
336	Regi	Pollak	18.2.1852.	Mandel	Rosi	Palanka
337	Cati	Pollak	19.11.1853.	Abraham	Pepi	Palanka
338	Sali	Pollak	6.4.1854.	Mandel	Regi	Palanka
339	Jenti	Pollak	19.9.1857.	Samuel	Fani Lungbänder	Palanka
340	Juda	Pollak	24.7.1859.	Moritz	Mari	Palanka
341	Julius	Pollak	1.12.1859.	Joseph	Theresia Fürst	Palanka
342	Resi	Pollak	18.6.1860.	Salomon	Fani Buchbinder	Palanka
343	Neti	Pollak	20.3.1861.	Moritz	Mari	Palanka

344	Gabriel	Pollak	8.11.1861.	Samuel	Resi	Palanka
345	Schandor	Pollak	12.2.1862.	Moritz	Mari	Palanka
346	Zsigmont Sigmund	Pollak	5.5.1862.	Salamon	Fani	Palanka
347	Moritz	Pollak	30.12.1862.	Samuel	Rosi	Palanka
348	Bernad	Pollak	16.2.1864.	Moritz	Mari Pisker	Palanka
349	Laura	Pollak	5.6.1864.	Salomon	Fain	Palanka
350	Klara Risa	Pollak	12.9.1864.	Joseph	Resi Fürst	Palanka
351	Jehuda Julius	Pollak	2.12.1864.	Samuel	Theresia Kraus	Palanka
352	Juda Julius	Pollak	12.11.1865.	Moritz	Mari Pisker	Palanka
353	Paulina	Pollak	14.6.1866.	Joseph	Resi Fürst	Nemačka Palanka
354	Neti	Pollak	15.6.1866.	Samuel	Resi Kraus	Palanka
355	Hani	Pollak	1.11.1867.	Elias		Palanka
356	Juda Eduard	Pollak	30.12.1867.	Samuel	Resi Kraus	Palanka
357	Peppi	Pollak	29.9.1869.	Samuel	Theresia Kraus	Palanka
358	Abraham	Pollak	1.1.1871.	Samuel	Theresia Kraus	Palanka
359	Scharlota	Popper	4.2.1851.	Ignatz	Regi	Palanka
360	Moises	Popper	24.5.1857.	Ignatz	Regi Epstein	Palanka
361	Ida	Popper	15.4.1859.	Ignatz	Regi Epstein	Palanka
362	Gerson	Popper	15.10.1861.	Ignatz	Regi	Palanka
363	Wilhelm	Popper	1.11.1865.	ne piše	Rosi	Palanka
364	Leopold	Popper	7.1.1866.	Joseph	Sali Geduldig	Palanka
365	Karl	Popper	9.11.1867.	Josep	Sali Geduldig	Palanka
366	Nathan	Popper	1.1.1870.	Joseph	Sali Geduldig	Palanka
367	Moritz	Reiner	30.8.1853.	Heinrich	Kati	Palanka
368	Bernad	Reiner (?)	24.5.1851.	Phillip	Sali	Palanka
369	Moritz	Reiss	23.12.1868.	Salamon	Fani Schwarz	Palanka
370	Leopold	Reiss	4.5.1871.	Salomon	Fani Schwarz	Palanka
371	Isidor	Reitzer	1.11.1860.	Gerson	Hani Grubi	Palanka
372	Moritz	Reitzer	21.12.1861.	Gerson	Hani Grubi	Palanka
373	Lazar	Reitzer	5.12.1863.	Gerson	Hani Grubi	Palanka
374	Emanuel	Rosenberg	19.6.1862.	Ignatz	Fani Hirschl	Palanka
375	Pepi	Rosenstok (?)	7.4.1851.	Salomon	Scharlot	Palanka
376	Lebar Leopold	Rosenstok	4.5.1859.	Sigmund	Betti	Palanka
377	Jesúa	Rosenstok	12.10.1860.	Sigmund	Betti	Palanka
378	Wigdor	Rosenstok	23.1.1862.	Sigmund	Beti	Palanka
379	Wilhelm	Rosenstok	3.6.1863.	Sigmund	Beti	Palanka
380	Neti	Rosenstok	5.6.1864.	Natan	Nini Lustig	Palanka
381	Marie	Rosenstok	15.2.1865.	Sigmund	Beti	Palanka
382	Isidor	Rosenstok	27.8.1866.	Natan	Nini Lustig	Palanka
383	Salomon	Rosenstok	26.12.1866.	Sigmund	Beti	Palanka
384	Samuel	Rosenstok	29.3.1868.	Natan	Nini Lustig	Palanka
385	Herman	Rosenstok	7.1.1869.	Sigmund	Beti	Palanka
386	Juliana	Rosenstok	21.6.1870.	Sigmund	Beti	Palanka
387	Rosalia	Rosenstok	24.1.1872.	Leopold	Perl	Palanka

388	Tonschi	Rubin	31.1.1854.	Benedig	Mimi	Palanka
389	Bernad	Scheer	3.7.1851.	Gerson	Cati	Palanka
390	Juli	Scheer	4.6.1854.	Gerson	Suti ?	Palanka
391	Philiph	Scheer	10.9.1856.	Adolf	Regina Frankel	Palanka
392	Jackob	Scheer	6.7.1858.	Adolf	Regina	Palanka
393	Bernad	Scheer	9.9.1859.	Adolf	Regina Frankel	Palanka
394	Beti	Scheer	8.8.1861.	Adolf	Regina Frankel	Palanka
395	Salomon	Scheer	20.6.1863.	Adolf	Regina Frankel	Palanka
396	Manoscheleb Leopold	Schmalz	31.8.1858.	Salamon	Kati Alt	Palanka
397	Salamon	Schmied	14.12.1856.	Josef	Saly Kohn	Palanka
398	Baruch	Schmied	25.11.1864.	Joseph	Sali Kohn	Palanka
399	Jackob	Schmied	7.6.1866.	Joseph	Sali Kohn	Palanka
400	Beti	Schmied	14.3.1868.	Josep	Sali Kohn	Palanka
401	Abraham	Schmied	26.1.1870.	Joseph	Sali	Palanka
402	Markus	Schmolka	30.9.1859.	Salamon	Kati Alt	Palanka
403	Abraham	Schossberger	19.4.1854.	Herman	Juli	Palanka
404	Adolph	Schossberger	25.9.1855.	Moritz	Rosi Feýt	Palanka
405	Lasar	Schossberger	12.1.1856.	Herman	Juli Behm	Palanka
406	Rebeka Rachel	Schossberger	13.11.1856.	Herman	Rosi Schwarz	Palanka
407	Fany	Schossberger	5.9.1857.	Moritz	Rosy	Palanka
408	Joseph	Schossberger	30.3.1858.	Herman	July Behm	Palanka
409	Hani Neti	Schwarz	7.2.1861.	Jackob	Emi	Palanka
410	Resi	Schwarz	30.5.1862.	Israel	Mari	Palanka
411	Kalman	Schwarz	5.10.1862.	Jackob	Emi Luchbinder	Palanka
412	Loisa	Schwarz	24.6.1864.	Jackob	Ema	Palanka
413	Gisa	Schwarz	16.12.1865.	Jakob	Emi Luchbinder	Palanka
414	Isidor	Singer	20.6.1869.	Dawid	Singer	Palanka
415	Gisela	Singer	6.5.1870.	Dawid	Julie Deutsch	Palanka
416	Alexander	Singer	3.5.1871.	David	Julie Deutsch	Palanka
417	Sani	Skratek	3.12.1852.	Jacob	Sali	Palanka
418	Majer	Skratek	9.10.1854.	Jacob	Sali	Palanka
419	Theresia	Skratek	31.1.1865.	ne piše	Theresia	Palanka
420	Fai	Skratek	1.4.1865.	Jakob	Sali	Palanka
421	Adolf	Spitzer	24.2.1851.	David	Beti	Palanka
422	(nečitko)	Spitzer	13.8.1851.	Salomon	Sali	Palanka
423	Salamon	Spitzer	22.12.1851.	Isak	Betti	Palanka
424	Kati	Spitzer	15.8.1854.	David	Betti	Palanka
425	Ignatz	Spitzer	16.6.1856.	Ignatz	Katrina	Palanka
426	Fani	Spitzer	20.2.1860.	Dawid	Betti	Palanka
427	Leopold	Spitzer	9.3.1863.	David	Betti	Palanka
428	Markus	Spitzer	19.11.1868.	Moritz	Resi Skratek	Palanka
429	Margareta	Spitzer	4.2.1870.	Moritz	Resi Skratek	Palanka
430	Klara	Sporer	31.7.1864.		Sali	Palanka
431	Peppi	Steinitz	1.1.1851.	Gabriel	Hani	Palanka

432	Abraham	Steimnitz	19.1.1853.	Sigmund	Sali	Palanka
433	Carl	Steimnitz	16.4.1853.	Gabor	Lisa Muller	Palanka
434	Emilie	Steimnitz	2.2.1854.	Sigmund	Sali	Palanka
435	Mimi	Steimnitz	15.4.1854.	Gabriel	Hani	Palanka
436	Joseph	Steimnitz	19.5.1855.	Sigmund	Sali Felner	Palanka
437	Leopold Ludwig	Steimnitz Szirmai	31.5.1856.	Sigmund	Sali Felner	Palanka
438	Nechme Nina	Steimnitz	16.12.1857.	Sigmund	Sali Felner	Palanka
439	Sali	Steimnitz	14.12.1863.	Leopold	Katarina Stern	Palanka
440	Emanuel	Steimnitz	27.8.1865.	Emanuel	Katarina Stern	Palanka
441	Natan	Steimnitz	27.8.1865.	Emanuel	Katarina Stern	Palanka
442	Moritz	Steimnitz	4.6.1868.	Leopold	Kati Stern	Palanka
443	Simon	Steimnitz	16.3.1870.	Gabriel	Fani Donat	Palanka
444	Hari Johana	Stern	29.4.1860.	Ignatz	Rosalia	Palanka
445	Elchanon Anton Ignatz	Stern	4.12.1862.	Ignatz	Rosi	Palanka
446	Joans	Stern	3.11.1864.	Ignatz	Rosi	Palanka
447	Josefine Pepi	Stern	12.11.1866.	Ignatz	Rosi	Nemačka Palanka
448	Karl	Stern	3.1.1869.	Ignatz	Rosi	Palanka
449	Moses Lazar	Sternschoss	13.5.1859.	ne piše	Peppi	Palanka
450	Fani	Stizger (?)	26.3.1854.	Ignatz	Katrine	Palanka
451	Cati	Stizger (?)	26.3.1854.	Ignatz	Katrine	Palanka
452	Gersohn	Tobias	28.1.1854.	Leopold	Resi Epstein	Palanka
453	Regina	Trebitsch	9.5.1856.	Siman	Liliana Popper	Palanka
454	Theresia	Trebitsch	15.8.1858.	Simon	Juliana	Palanka
455	Karl	Trebitsch	1.4.1862.	Simon	Liliana Popper	Palanka
456		Urbach	7.10.1854.		Lotte	Palanka
457	ne piše	Urbach	5.5.1857.	Bernad	Sally Skratek	Palanka
458	Marharetha	Urbach	8.9.1858.	Bernad	Schendel Skratek	Palanka
459	Joseph	Urbach	3.8.1860.	Bernad	Schendel Skratek	Palanka
460	Regina	Urbach	29.3.1862.	Bernad	Nansi	Palanka
461	Betti	Urbach	9.6.1863.	Bernad	Nanschi Skratek	Palanka
462	Fani	Urbach	20.4.1865.	Bernat	Nansi Skratek	Palanka
463	Jackob	Urbach	13.12.1866.	Bernad	Nanschi Skratek	Palanka
464	Jackob	Weiss	11.4.1865.	Markus	Mimi Deutsch	Palanka
465	Kati	Wolberger	17.9.1861.	Wilhelm	Toncsi Deutsch	Palanka
466	Joseph	Wollberger	3.11.1863.	Wilhelm	Terezia Deutsch	Palanka
467	Adolf	Wolberger	9.11.1865.	Wilhelm	Terezia Deutsch	Palanka
468	Babet	Zeüger	26.12.1851.	Moriz	Sali	Palanka
469	Leopold	Zeüger	8.10.1854.	Mor	Sali	Palanka
470	Jacob	Zeüger	18.6.1857.	Moritz	Saly Lustig	Palanka
471	Markus	Zeüger	6.11.1858.	Moritz	Saly Lustig	Palanka
472	Juli	Zeüger	24.6.1860.	Moritz	Saly Lustig	Palanka
473	Adolf	Zeütner	17.10.1856.	Lazar	Leni	Palanka
474	Regina	Zeütner	22.11.1857.	Gaspar	Leny	Palanka

475	Regina Rosa	Zeütner	28.2.1861.	Gerson	Lensi	Palanka
476	Sami	Zwiger (?)	6.2.1853.	Moriz	Sali	Palanka

Tabela 2: Upisana rođenja sa nepotpunim podacima

	Ime	Prezime	Datum rođenja	Ime oca	Ime i devojачko prezime majke	Mesto stanovanja
1	(nečitko)		april 1853.	Adolf	Fani Muller	Palanka
2	Hany		27.8.1856.	Baruch	Mimi	Palanka
3	Philip		9.4.1854.	Georg ?	Netti	Palanka
4			7.3.1851.	Joseph	Fani	Palanka
5	Rosi		11.10.1854.	Joseph	Sali	Palanka
6	(nečitko)		19.8.1851.	Leopold	Lenschi	Palanka

Tabela 3: Osobe rođene u naseljima u bačkopalanačkom rabinatu

		Ime	Prezime	Datum rođenja	Ime oca	Ime i devojачko prezime majke	Mesto stanovanja
1	1	Salom	König	24.12.1851.	Samuel	Rosa	Bačko Novo Selo
2	2	Ignatz	Hirschel	24.1.1854.	Leopold	Mimi	Bački Petrovac
3	3	Josef	Goldberger	10.2.1854.	Jacob	Fani	Bački Petrovac
4	4	Isak	Bihal	23.8.1854.	Moses	Rosalia	Bački Petrovac
5	5	Samuel	Jung	26.8.1854.	Joseph	Eva	Bački Petrovac
6	6	Moses	Boscovitz	25.9.1854.	Samuel	Karolina	Bački Petrovac
7	1	Lenka	Baran	23.4.1855.	Leopold	Juli Czeisel	Čelarevo
8	2	Sali	Barany	11.4.1858.	Leopold	Juli Czeisel	Čelarevo
9	3	Simon	Baran	21.5.1860.	Leopold	Juli Czeisel	Čelarevo
10	4	Hermina Mina	Birman	15.3.1863.	Philiph	Rosi Flesch	Čelarevo
11	5	Isidor	Birman	13.11.1864.	Philiph	Rosi Flesch	Čelarevo
12	6	Malfin Etelke	Borowitz	15.3.1859.	Adolf	Juli Deutsch	Čelarevo
13	7	Bernhard	Diamant	26.10.1860.	Adolf	Leni Billak	Čelarevo
14	8	Max	Diamant	15.5.1862.	Adolf	Leni	Čelarevo
15	9	Kati	Diamant	2.4.1864.	Adolf	Leni Billak	Čelarevo
16	10	Jackob	Flesch	25.7.1861.	Moritz	Mimi	Čelarevo
17	11	Ignatz	Flesch	14.9.1862.	Markus	Mimi	Čelarevo
18	12	Max	Flesch	1.1.1867.	Moritz	Mimi	Čelarevo
19	13	Bernad	Flesch	19.4.1868.	Moritz	Mimi	Čelarevo
20	14	Malvina	Flesch	1.1.1870.	Moritz	Mimi	Čelarevo
21	15	Isidor	Flesch	19.12.1871.	Moritz	Mimi	Čelarevo
22	16	Nety	Gutman	19.2.1857.	Ignatz	Maly	Čelarevo
23	17	Jüer Julius	Herschler	5.11.1859.	Schalomon	Sali Flesch	Čelarevo
24	18	Laura	Horowitz	10.10.1857.	Adolf	Juli Deutsch	Čelarevo
25	19	Geza	Horowitz	12.1.1861.	Adolf	Juli Deutsch	Čelarevo
26	20	Irma	Horowitz	28.8.1865.	Adolf	Juli Deutsch	Čelarevo

27	21	Bela	Horowitz	10.5.1868.	dr Adolf	Juli Deutsch	Čelarevo
28	22	Abraham	Löwi	28.5.1864.	Samuel	Rosi Wetzler	Čelarevo
29	23	Marie	Löwi	28.3.1866.	Samuel	Rosi Wetzler	Čelarevo
30	24	Pepi	Löwinger	5.4.1855.	Moritz	Mimi Deutsch	Čelarevo
31	25	Benjamin	Löwinger	22.2.1857.	Emanuel Moritz	Mimi	Čelarevo
32	26	Amalia	Rosenthal	8.8.1859.	Leopold	Rosalia	Čelarevo
33	27	Philip	Rosenthal	8.8.1859.	Leopold	Rosalia	Čelarevo
34	28	Malie	Schloss	26.12.1868.	Ignatz	Fani Kohn	Čelarevo
35	29	Izrael	Schönberg	27.7.1855.	Samuel	Fani Weiss	Čelarevo
36	30	Jackob	Weinreb	17.9.1868.	Eischl ?	Mari	Čelarevo
37	31	Neti	Zukermandel(?)	15.1.1858.	Jackob	Mari	Čelarevo
38	1	Josef	Gold...ein	24.2.1854.	R...	Rosalia	Gajdobra
39	1	Jacob	Steinfeld	10.9.1853.	Abraham	Sali	Gložan
40	2	Wilhelm	Steinfeld	9.4.1855.	Adolph	Sali Stern	Gložan
41	1	Ferdinand	Mann	8.3.1851.	Salomon	Cati	Maglič
42	2	Fani	Breslauer	1.6.1855.	Moritz	Sali Breslauer	Maglič
43	3	Max	Boschan	16.2.1856.	Carl	Laura Grubber	Maglič
44	4	Herman	Gruby	27.1.1857.	Carl	Debura	Maglič
45	5	Ahron	Eisenstater	5.5.1860.	Ignatz	Hani Schlesing	Maglič
46	1	Nanschi	Eisensteter	26.12.1853.	Ignatz	Hani	Mladenovo
47	2	Rachel	Eisensteter	18.6.1856.	Ignatz	Hani	Mladenovo
48	3	Salie	Ekstein	20.11.1852.	Leopold	Fani	Mladenovo
49	4	Neti	Furst	14.2.1866.	Moritz	Theresia Löwenthal	Mladenovo
50	5	Amalia Malvine	Fürst	14.5.1867.	Moritz Z.	Theresie Löwenthal	Mladenovo
51	6	Esriel	Goldstein	19.5.1858.	Herman	Rachel	Mladenovo
52	7	Joseph	Kaufman	18.11.1854.	Jakob	Karolina Löwenthal	Mladenovo
53	8	Ernestine Tiny	Kaufman	9.6.1857.	Jakob	Karolina Löwenthal	Mladenovo
54	9	Samuel	Kaufman	28.5.1860.	Jackob	Karolina Löwenthal	Mladenovo
55	10	Amalia	Löwenthal	8.6.1857.	Moritz	Josephine	Mladenovo
56	11	Moses Felix	Löwenthal	3.8.1858.	Moritz	Josephine	Mladenovo
57	12	Sophie	Löwenthal	19.5.1860.	Moritz	Josephine Rossfeld	Mladenovo
58	13	Ernestina	Löwenthal	10.3.1862.	Moritz	Josephine Rossfeld	Mladenovo
59	14	Laura	Löwenthal	25.2.1864.	Moritz	Josephine Rossfeld	Mladenovo
60	15	Judit	Löwenthal	11.12.1865.	Moritz	Josephine Rossfeld	Mladenovo
61	16	Karol	Löwenthal	27.10.1867.	Moritz	Josephine Rossfeld	Mladenovo
62	17	Paulina	Löwenthal	10.8.1871.	Moritz	Josephine Rossfeld	Mladenovo
63	18	Jacob	Popper	24.2.1851.	Moses	Sali	Mladenovo
64	19	Mandel	Popper	19.7.1852.	Nathan	Regi	Mladenovo
65	20	Joseph	Popper	7.6.1855.	Wolf	Weron Rosenstock	Mladenovo
66	21	Salamon	Popper	10.6.1856.	Moises L.	Saly Steinfeld	Mladenovo
67	22	Emanuel	Popper	10.11.1856.	Nathan	Rebeka	Mladenovo
68	1	Isak	Feifer	1.8.1851.	Joseph	Lencshi	Neštin
69	2	Gerson	Schik	28.8.1861.	Salamon	Lilia Goldstein	Neštin



70	1	Jackob	Birman	30.12.1859.	Philiph	Rosalie Flesch	Obrovac
71	2	Neni Nina	Birman	4.1.1862.	Philiph	Rosi Flesch	Obrovac
72	3	Israel	Herzog	30.6.1857.	David	Ester	Obrovac
73	4	Leonora	Herzog	12.4.1859.	Dawid	Antonia Hirt	Obrovac
74	5	Leopold	Herzog	4.2.1861.	Dawid	Tonschi	Obrovac
75	6	Rosalia	Herzog	17.12.1863.	Dawid	Herzog Antonia	Obrovac
76	7	Sandor	Herzog	19.10.1865.	Dawid	Tonsi Hirt	Obrovac
77	8	Moritz	Herzog	26.5.1871.	Bernhard	Rosi Spitzer	Obrovac
78	1	Adolf Leopold	Bröder	2.1.1871.	Wilhelm	Leonora	Silbaš
79	2	Markus Sandor	Bröder	10.9.1871.	Wilhelm Salomon	Salie Ekstein	Silbaš
80	3	Sali	Geduldig	13.2.1862.	Lazar	Debura	Silbaš
81	4	Sali	Klein	1.5.1861.	Jakob	Regina Breder	Silbaš
82	5	Kati	Klein	8.1.1865.	Jackob	Regi Breder	Silbaš
83	6	Lenschi Lina	Klein	3.8.1868.	Jackob	Regi Breder	Silbaš
84	7	Kati	Klein	4.5.1870.	Jackob	Regina	Silbaš
85	8	Löwi Leopold	Klein	27.12.1871.	Jakob L.	Regi Weiss	Silbaš
86	9	Salamon	Kohn	3.10.1866.	Elixander	Rosi Fischer	Silbaš
87	10	Samuel	Moses	6.12.1860.	Wilhelm	Ester Kohn	Silbaš
88	11	Rosi	Moses	1.5.1863.	Wilhelm	Neti Kohn	Silbaš
89	12	Sandor	Neuman	1.1.1867.	Jackob	Juliana Reiter	Silbaš
90	13	Sandor	Neuman	23.2.1868.	Jackob	Julie Reiter	Silbaš
91	14	Zili	Neuman	1.11.1870.	Jackob	Julie Reiter	Silbaš
92	15	Moritz Moses	Reitter	6.2.1860.	Bijamen	Salie Loschnitz	Silbaš
93	16	Emanuel	Reüter	30.10.1861.	Binjamer	Sali	Silbaš
94	17	Marjim Mari	Reiter	1.12.1863.	Bijamen	Fani Baum	Silbaš
95	18	Mendel Emanuel	Reuter	6.1.1866.	Binjamer	Salie Loschnitz	Silbaš
96	19	Hani	Reiter	6.11.1870.	Binjamen	Sali	Silbaš
97	1	Juli	Berger	9.4.1851.	Samuel	Mali	Tovariševo
98	2	Hani	Rosenberg	6.9.1851.	Isack	Hani	Tovariševo

Tabela 4: Upisana rođenja osoba stanovnika drugih rabinata

	Ime	Prezime	Datum rođenja	Ime oca	Ime i devojačko prezime majke	Mesto stanovanja
1	Moriz	Fischer	30.9.1854.	Jos.	Lencshi	Grabovo
2	Theresia	Popper	13.11.1854.	Ignatz	Regi	Srbobran
3	Rösi	Grünvald	16.8.1855.	Herman	Rachel Deutelbaum	Sabolts com. Kemet.
4	Wilhelm	Kraus	23.3.1861.	Wilhelm	Resi Breiner	Vukovar
5	Herz (?)	Schmierer	1.8.1870.	Simon	Kati	Baja
6	Joseph Julius	Kraus	7.6.1871.	Herman	Lenora Epstein	Grabovo Srem



Sinagoga u Bačkoj Palanci